

第38回 市議會 臨時會
內 務 委 員 會

'95 主要業務報告

國際通商協力室

順 序

◇ '95 與 件 과 重 点 方 向 2

◇ 主 要 業 務 計 劃

- 「대전 세계화」 추진 4
- 해외도시 자매결연 확대 5
- 자매도시 교류·협력증진 6
- 국제도시기구 활동참여 7
- 시민외교사절 확대운영 8
- 국제통상시책 연구·개발 9
- 해외무역정보지원센터 설치운영 10
- 국제관계 전문요원 양성 11

참 고

- 교류 검토중인 도시현황 12

'95 與件과 重点方向

1995年은

- 自治時代의 본격 出帆으로 地方의 自主性 擴大
- 「新國際 秩序」형성에 따른 國際通商環境 變化
 - ▷ 國內·外의 새로운 行政環境 變化에 能動 對應
 - ▷ 分野別 「國際化」施策 本格 推進의 해

'95 重点施策 方向

- 「地方의 國際化」先導 力量 함양
- 國際化 推進 綜合 支援體系 構築
- 國際交流 저변확대 및 實質 協力 強化
- 分野別 競爭力 強化施策의 開發 推進

主 要 業 務 計 劃

「大田世界化」 推進

- 「變化와 역동」의 바탕위에 世界 市民意識 定着
- 行政・經濟・文化등 각 分野別 「參與와 實踐」方案 講究

◇ 「世界化」 推進體制 構築

- 「세계화 추진기획단」 구성 운영
 - 단 장 : 부시장, 부 단 장 : 기획관리실장
 - 5개반편성 : 의식, 행정제도, 지역환경, 지역경제, 국제협력
 - ⇒ 기능별 추진과제 선정, 중점추진
- 「세계화 추진협의회」 구성운영 : '95. 3月中
 - 민·관 지역대표성 있는 인사 20名 内外로 구성
 - 시단위 각종 세계화 시책 개발, 민·관 총력 추진체제 구축

◇ 「世界化」 力點施策 推進

- 의식・행태의 세계화
 - 대대적인 「세계화」 의식개혁, 공무원 「세계일류」 의식고양
- 행정・제도의 세계화
 - 불필요한 규제 발굴개선, 행정의 경영화, 재난예방・수습체계정비
- 지역경제의 세계화
 - 생활 및 자연환경개선, 도시환경정비, 유성온천의 세계화
- 지역경제의 세계화
 - 대전 산품 해외판로확대, 특화생산물개발, EXPO성과 극대화
- 국제교류협력 강화
 - 자매결연 확대, 국제기구활동 강화, 전문연구실운영 내실화 등

海外都市 姉妹結緣 擴大

- 海外都市와의 交流를 통한 「地方의 國際化」先導
- 地域別 交流基盤構築을 위한 年次別・段階的 結緣 擴大

◇ 世界 各國 都市와의 結緣 擴大

- 亞州, 美州, 유럽, 제3세계등 국제교류지역의 다변화
- 도시위상, 교류여건등을 고려한 도시선정
- 시민외교사절을 통한 도시별 자료입수, 타당성 분석후 교류제의

◇ 檢討中인 都市別 交流 具體化

- 캐나다 켈거리市
 - '95 상반기중 켈거리시 관계자 초청, 실무협의
- 프랑스 리용市
 - '95. 6月 시장선거후 공식제의 및 실무방문
- 인도네시아 족자카르타市
 - '95. 2月 실무대표단 파견
- 독일 하노버
 - '95 상반기중 하노버측 관계자 대전방문 예정

姉妹都市 交流・協力 増進

- 友好増進 段階에서 實質協力 段階로 轉換, 相互發展 圖謀
- 姉妹都市「民間協議體」中心, 分野別 實質協力 増進

◇ 姉妹都市 「親善協會」 運營 活性化

- 도시별 연락망 구성, 유기적 협조체제 유지
 - ・ 씨애틀자매도시위원회, 남경대외인민우호협회, 부다페스트상공회의소
- 각종자료 및 정보제공, 사안별 교류사업지원등 행정지원 강화

◇ 分野別 交流・協力増進

- 남경시와의 분야별 교류 구체화
 - ・ 양市 議會간 교류협력 지원
 - ・ 언론사간 文化교류 : 남경TV관계자, 잡기단 초청공연('95.4~5, 대전MBC)
 - ・ 체육교환경기('95. 7) : 여고탁구, 남고배구, 여일반 배드민턴
 - ・ 대전-남경 기업연감제작 활용 : (주)예홍아트와 남경국제교류공사주관
- 씨애틀시와의 민간교류 추진
 - ・ 청소년 상호 민박 교류 : 중·고생 대상, 방학기간중 상호방문
 - ・ 「대전공원」 조성지원 : 씨애틀 시내 3,000평 규모, 상징물 조성
 - ・ 친선협회 대표단 방문('95. 8) : 경제·문화등 교류·협력 방안 협의
- 부다페스트시에 「대전상품전시장」 개설 추진
 - ・ 양도시 대표업체 선정 : 부다페스트-센트룸사, 대전-선정중(백화점업체)
 - ・ 친선협회 대표단 구성 방문협의('95. 4), 상공회의소간 결연 추진
 - ※ 헝가리 명예영사 운영, 양도시 교류협력 증진 도모

國際都市機構 活動參與

- 世界 大都市와의 交流를 通한 「國際都市」位相 提高
- 國際會議 積極參與로 經驗蓄積 및 實務能力 培養

◇ 國際會議 參加 및 加入

- 「아시아·태평양 도시회의」 (PACOM)총회 참가 : '95. 2
 - 대표단 구성 : 3명
 - 「지방정부의 개혁」 에 관한 세미나등 참가
- 세계 대도시 협의회(Metropolis) 가입 추진
 - 국제 대도시간 교류증진을 위한 모임체
 - '95年 加入, '96年 동경총회부터 참가

◇ 國際會議 誘致

- 국제회의장등 국제화 기반시설 건설과 연계
- EXPO개최도시 시장회의, PACOM, 세계대도시협의회등 총회 유치

< Metropolis 개요 >

- 설 립 : 1985. 4 캐나다 몬트리올
- 목 적 : 세계 대도시의 상호교류를 통한 발전도모
- 회원자격 : 인구 100만 이상의 대도시 정부
- 회원도시 : 서울, 동경, 뉴욕, 파리, 런던등 수도급 37개도시

市民外交使節 擴大運營

- 市政弘報, 國際交流지원등 세계속에 大田을 심는 役軍으로 活動
- 現地와의 友誼增進 및 「通商駐在官」으로서의 役割 擔當

◇ 外交使節 擴大委囑

- 현재 10개국 16名 → 세계각국도시 30名 목표
- 관련기관·단체 및 재외공관과 협조, 대상자 선정
- 주재국의 각종정보 수집, 국제통상교류 지원활동 전개

◇ 都市外交活動

- 주재도시와의 통상·무역 상담 및 연결고리역할 수행
 - 전화·FAX 수신자 부담 서비스가입, 수시 연락체계유지
- 시정의 해외 홍보 : 소식지, 기타 시정홍보물 활용
- 시민외교사절 소식지 발간 활용
 - 제 명 : 「한밭세계」
 - 발간시기 : 분기 1회, 외교사절·각 유관기관 및 기업체 배부
 - 수록내용 : 시정소식, 통상소식, 시민외교사절소식 등

◇ 故鄉 訪問의 날 運營

- 시 기 : 광복 50주년 기념행사 기간중 일괄 초청
- 그간의 활동상황 발표회 및 간담회개최, 각종 행사 참여

國際通商施策 研究・開發

- 地域特性에 맞는 國際通商協力方案 研究
- 分野別 實質的인 通商協力施策 開發

◇ 分野別 研究班 編成(4개 반)

<u>분 야</u>	<u>주 요 내 용</u>
・ 국제협력반	・ 국제교류사업, 국제화시책 연구・개발
・ 통상정책반	・ 지역특성에 맞는 통상정책 수립 ・ 중소기업 지원 및 제도개선 방안 연구
・ 과학기술반	・ 첨단산업교류, 과학기술지원 방안 연구
・ 특화산업반	・ UR, GR등 대응전략 특화산업육성방안 연구

◇ 專門研究室 效率的 運營

- 전문분야별 과제선정 중점연구
 - 관련부서 및 단체의견 수렴, 연구과제선정('95.2~3)
 - 연구결과 보고 : 월간보고, 정기보고(년 1~2회)
 - ※ 필요시 토론회 개최등 효율적 실천방안 강구
 - ⇒ 연구결과를 시책에 적극 도입 활용토록 조치
- 국제화 관련 각종자료 수집, 관련기업 무역진출 상담등 活動

海外貿易情報支援센터 設置 運營

- 國內・外의 新技術, 市場등 關聯 情報 迅速 入手
- 海外市場 開拓 및 投資 活性化를 위한 綜合 支援

◇ 綜合 貿易情報 蒐集網 構成

- 전용회선, PC, 모뎀등 필요장비 확보(완료)
- 통산관련 정보 및 자료수집 : 일간무역, 정보지등 활용
 - 관련자료 정리 「통상소식」 발간배부 : 주 1회
- 무역관련업체 현황조사('95. 2 ~3)
 - 해외시장 진출과 관련한 애로사항등 의견수렴
- KOTRA-NET, KOTIS등 정보통신망 가입('95.2)

◇ 海外貿易情報 支援센터 運營('95. 4부터)

- 정보통신망을 이용 통상정보의 신속입수
- 관내기업의 해외마케팅 전략 정보지원
 - 신기술, 시장조사, 판로개척, 상품정보 등

◇ 「海外市場 情報誌」 發刊 活用

- 상품 및 수출입정보, 무역업체 및 기업정보등 종합수록
- 유관기관・단체 및 관련기업에 제공(월1회)

國際關係 專門要員 養成

- 海外現場 體驗을 통한 國際感覺 및 認識 提高
- 國際化 先導人力的 段階的 確保를 위한 專門家 育成

◇ 姉妹都市 研修

- 기 간 : '95. 4 ~ '96. 4(1년)
- 5급이하 실무자급 선발, 씨애틀 시정부 파견(1名)
- 행정발전과 협력증진을 위한 과제부여 중점 연구

◇ 英語研修 獎學生 選拔 派遣

- 기 간 : '95. 6 ~ '95. 12(6개월)
- 씨애틀 친선협회와 협조, 대상자 선발(1名)
- 미 문화 교류센터 파견, 영어연수

◇ 英語競試大會 成績優秀者 海外研修

- 기 간 : '95. 상반기중 3개월
- 대 상 : 공무원 교육원 선발 성적우수자 4名
- 씨애틀 시정부와 협조 관내대학 영어연수과정 입학지원

◀ 外國어 가능 공무원 積極活用 ▶

- ・ 회화 및 독해가능 공무원 : 46名(시 25, 구 21)
- ・ 각 분야별 공무국외여행 및 연수시 참여 방안강구
- ・ 「국제교류재단」 해외주재사무소 파견 추천 등

참고자료

교류검토중인 도시현황

① 켈거리 市

- 인 구 : 75万名
- 캐나다 5大도시중 하나
- 1988년 동계올림픽 개최지, 2005년 EXPO 개최예정
- 천연자원이 풍부하고 농업, 금융, 식품가공, 첨단산업등 발달
- ※ '94. 11 자매결연 비망록 교환

② 리 용市

- 인 구 : 170万명
- 프랑스 남동부 론현의 현도
- 국토의 중심부에 위치한 교통의 요충지
- 1916년이래 매년 견본시가 열리는 상업도시, 화학·자동차·기계등의 공업이 발달
- ※ 시민외교사절 오영석 박사를 통해 교류제의

③ 족자카르타 市

- 인 구 : 300万名
- 인도네시아 3대 특별시중 하나
- 자바지역의 문화·예술·상업의 중심도시
- 수세기동안 王都, 천·금은세공·수공업등 중소기업 번창
- ※ 외대 양승윤, 충대 박광섭 교수를 통해 교류제의